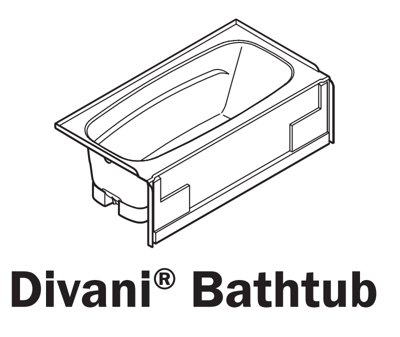




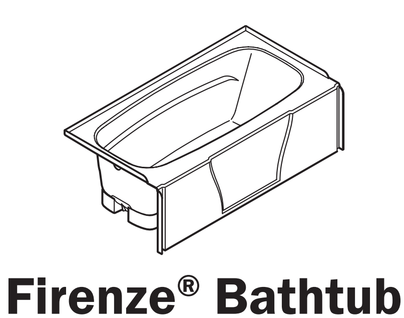
Installation Manual



Divani® Bathtub



Eleganza™ Bathtub



Firenze® Bathtub

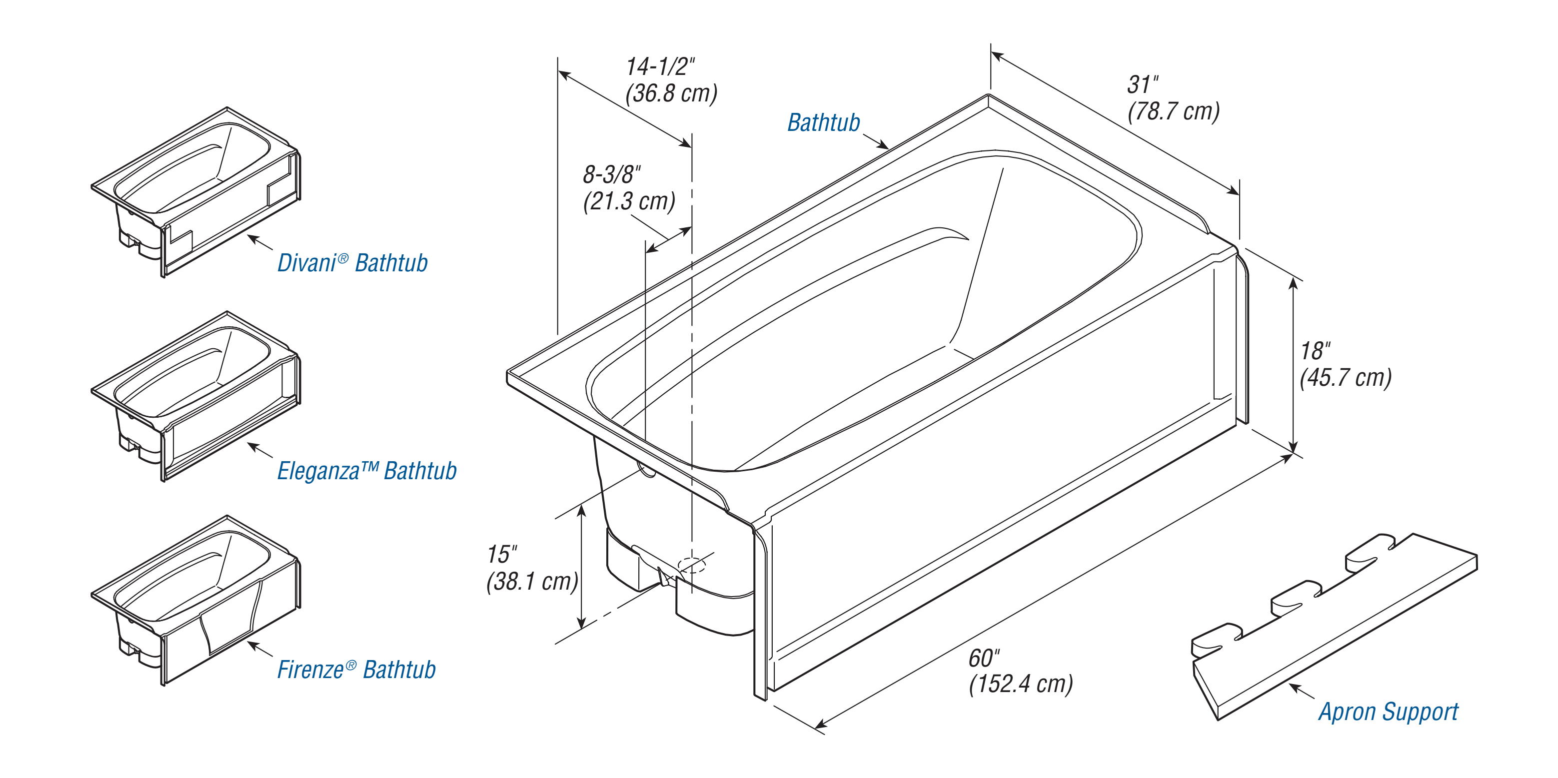
Please record the model number found on the front panel of the box.

Model Number: ____________________

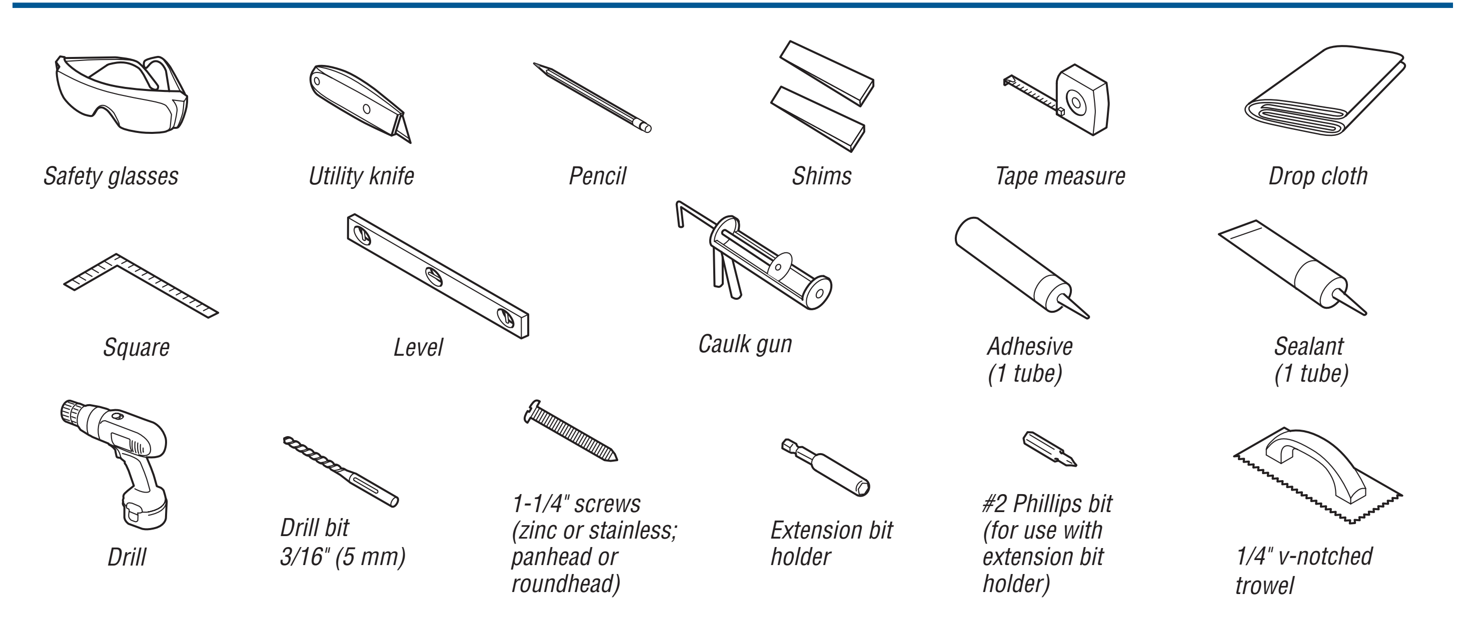
Retain these instructions for future use.

P/N 27749 8/10

PARTS INCLUDED



TOOLS AND MATERIALS REQUIRED



- Lumber for additional wall studs if installing wall set; refer to wall set installation instructions
- Drain and overflow assembly that will fit a 16-1/2" deep bathtub

TIP: You may want to install insulation.

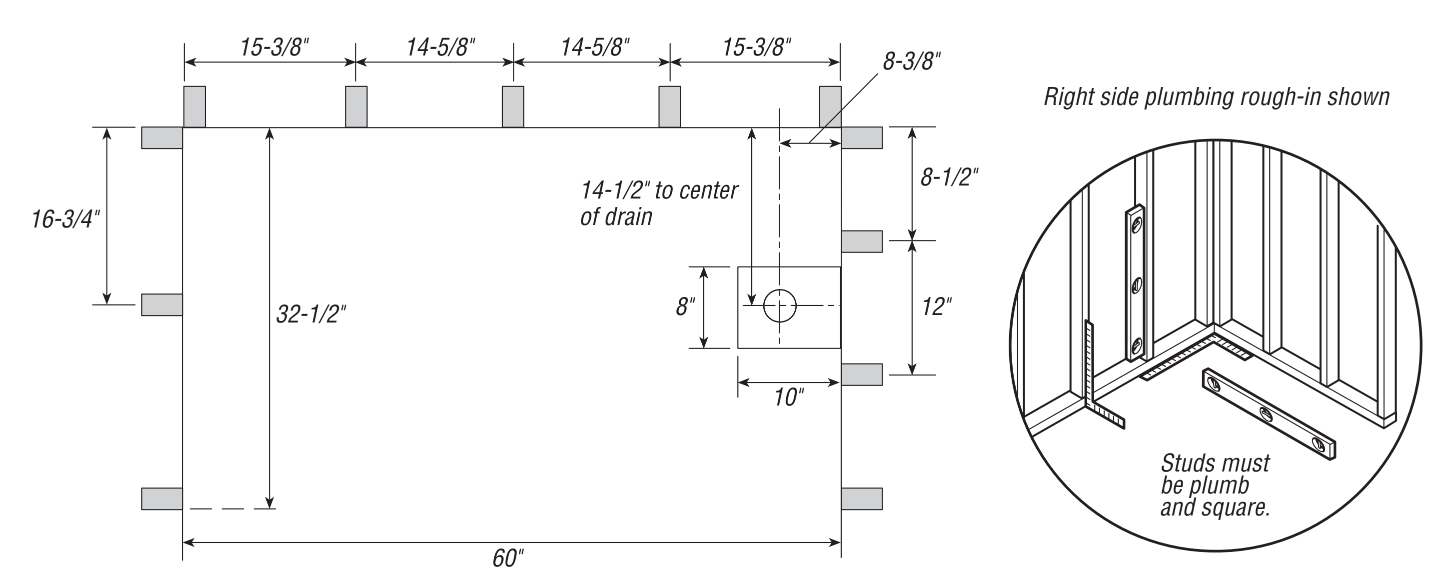
REQUIREMENTS FOR SUCCESSFUL INSTALLATION

⚠ **CAUTION: DO NOT** use drywall screws to secure flanges to wall studs. Product damage will occur and will void the warranty.

⚠ **CAUTION:** Entire bottom support must be in contact with a flat, level surface.

- **Read complete instructions before beginning installation.**
- **These instructions include suggestions for rough construction and plumbing installation that we believe to be reliable. Local building codes vary and could supersede those suggestions. If you are not confident in your ability to perform these tasks, contract out those tasks you need help with or use a professional installer.**
- **Confirm that your model will fit in intended location and plumbing fixtures are located where required before beginning installation.**
- **Walls and sub-floor must be solid, plumb, and square.**
- **If installation surface is not level, use leveling compound or mortar bed for proper installation.**
- **Use drop cloth to protect bathtub from damage during installation.**
- **Do not install in areas where temperature may drop below 32°F (0°C).**
- **Allow product to reach room temperature for 30 minutes before installation.**
- **Two people recommended to install this product.**

ROUGHING-IN

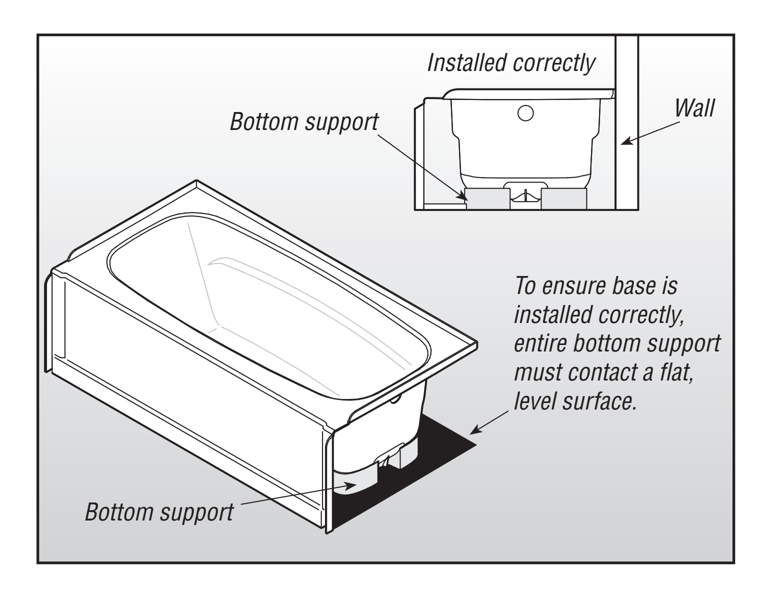


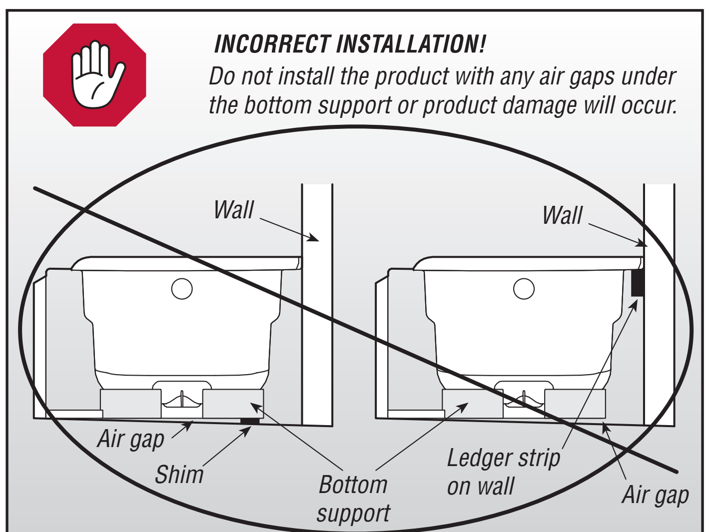
- Rough plumbing must be installed before bathtub installation.

IMPORTANT! If installing wall set, refer to wall set installation instructions for specific lumber sizes and placement. Additional studs will be required and need to be installed at this point.

- For masonry construction, floor and walls must be framed to accommodate plumbing and installation.

Important Instructions For Proper Installation





CAUTION: Entire bottom support must be in contact with a flat, level surface.

CAUTION: IMPROPER INSTALLATION may result in failure of this unit.

TIP: If installation surface is not level, use leveling compound or mortar bed for proper installation.

1. Symbols and Descriptions

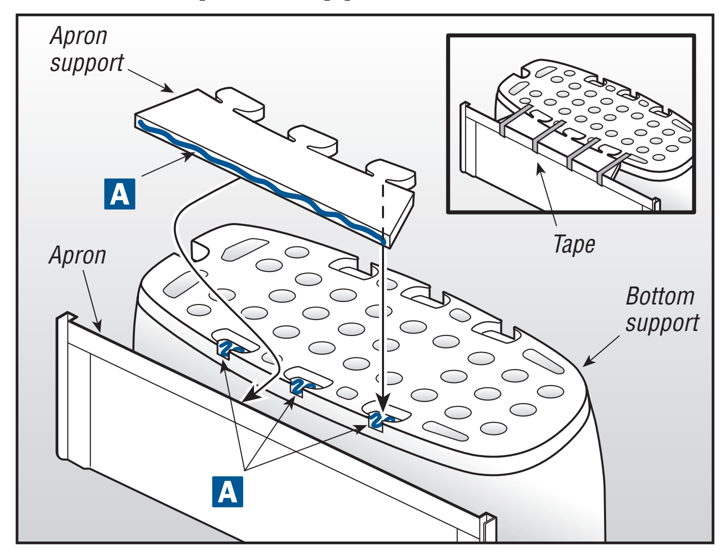
A APPLY ADHESIVE where indicated. Apply 1/4" to 3/8" round bead.

S APPLY SEALANT where indicated.

CAUTION: A situation which, if not avoided, could result in property damage or other undesirable conditions. Product damage will occur and will void the warranty.

IMPORTANT! Instructions which, if not followed, could result in property damage. Product damage may occur and will void the warranty.

2. Attach Apron Support

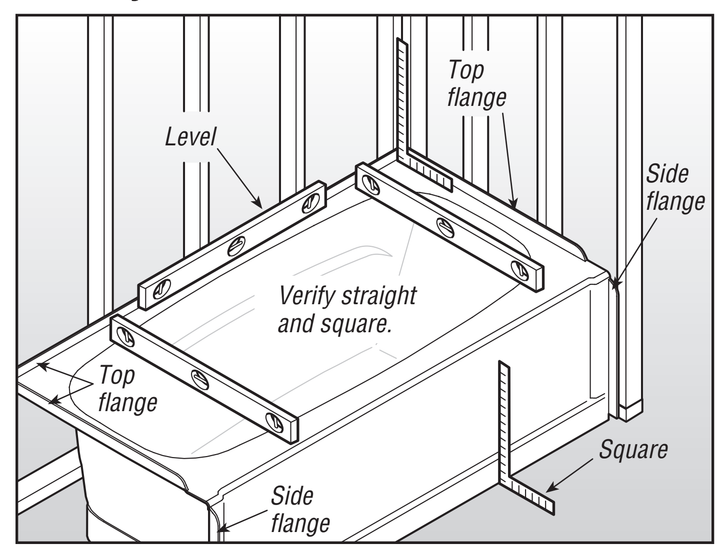


IMPORTANT! Protect bathtub finish by overturning it onto a clean, soft surface such as a drop cloth.

A APPLY ADHESIVE where noted.

- Attach apron support to bottom support.
- Tape in place until adhesive dries.

3. Verify Bathtub Fit

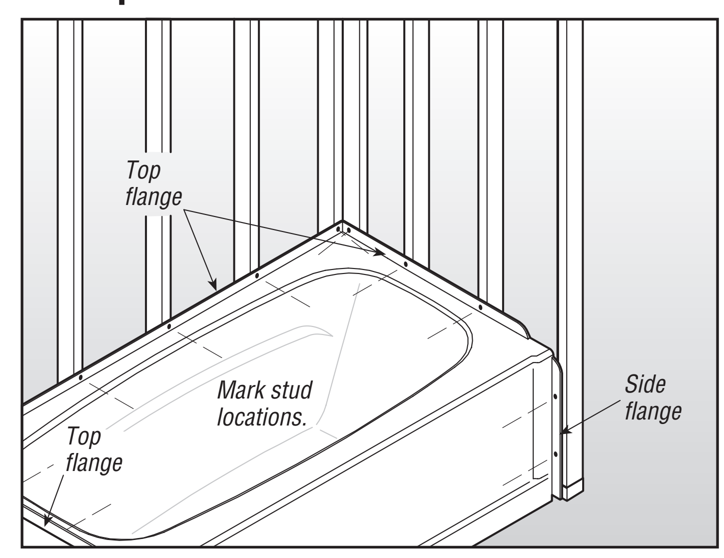


- Position bathtub as shown.

> ⚠ **CAUTION:** Entire bottom support must be in contact with a flat, level surface.

TIP: If installation surface is not level, use leveling compound or mortar bed for proper installation.

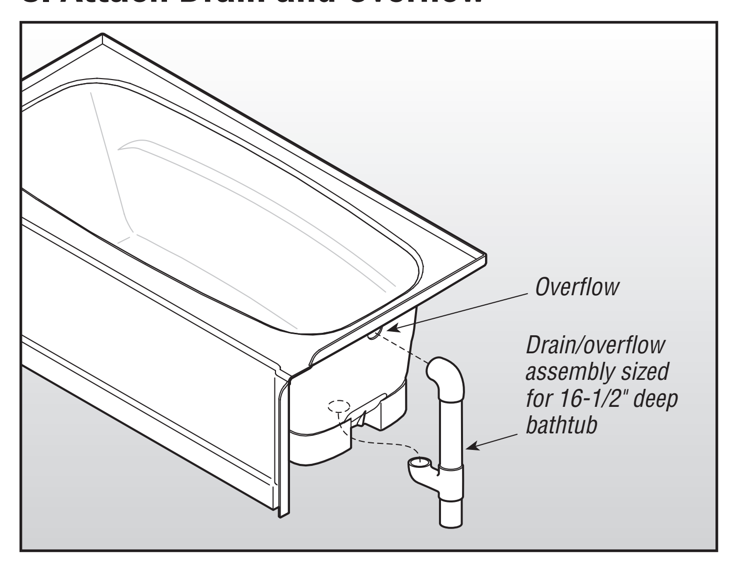
4. Prepare Bathtub



> ⚠ **CAUTION:** Drill 3/16" clearance holes into flanges only. Do not drill 3/16" holes directly into studs. Drill chuck can damage panel. Use an extended bit holder to reduce risk of drill chuck hitting panels.

- Drill 3/16" holes at all stud locations on top flanges.
- Drill 3/16" holes along side flanges.

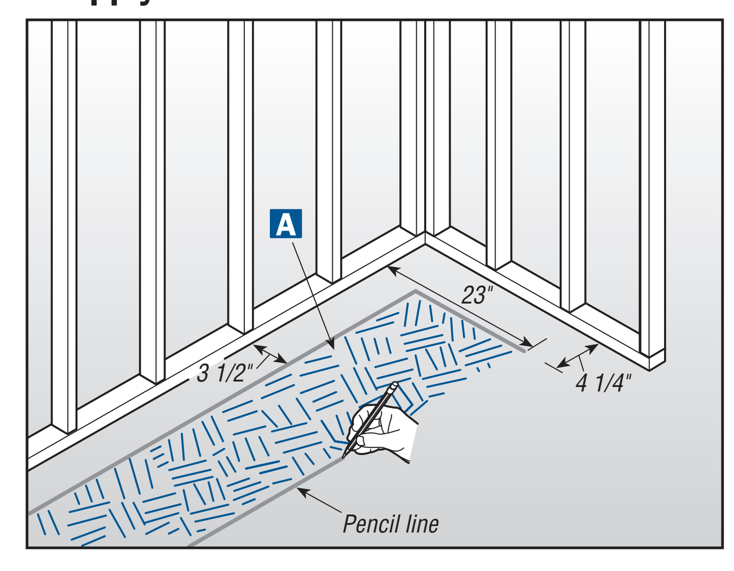
5. Attach Drain and Overflow



- Attach drain and overflow following manufacturer's instructions.

> ⚠ **CAUTION:** Plumber's putty will degrade bathtub material. Do not use plumber's putty to seal between drain and bathtub. Use latex/acrylic sealant or a gasket.

6. Apply Adhesive

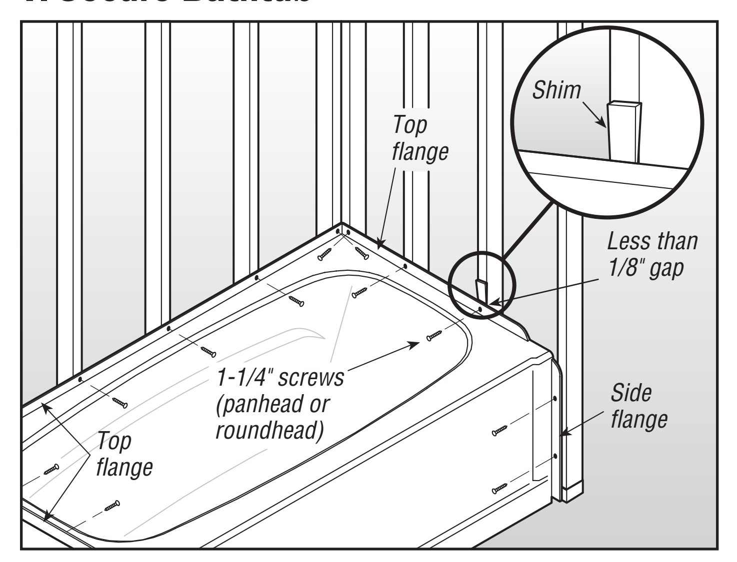


- Mark pencil lines on floor according to dimensions shown.

A APPLY ADHESIVE on floor using trowel, staying within pencil line.

- Place bathtub on adhesive-covered floor.

7. Secure Bathtub



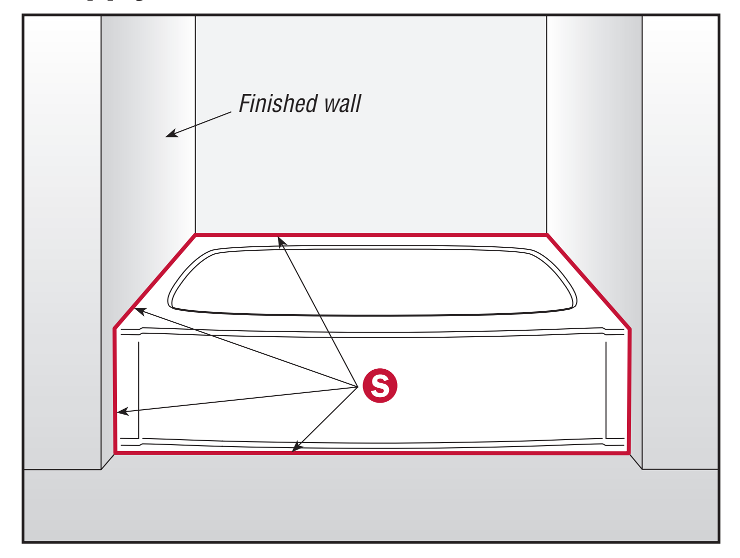
TIP: Place drop cloth in bathtub and stand inside bathtub to press it to floor when securing to wall studs.

- Secure flanges to wall studs with 1-1/4" screws.

CAUTION: Use panhead or roundhead screws. Do not overtighten screws, this can cause flanges to crack.

IMPORTANT! Gaps between flanges and studs must be less than 1/8". Insert shims to fill gaps.

8. Apply Sealant



- If installing our matching wall set, proceed with “Wall Set Installation” instructions.

CAUTION: After installing finished walls, remember to apply sealant to all outer edges.

S APPLY SEALANT to seal gap between bathtub and wall.

IMPORTANT! Follow manufacturer’s instructions for sealant dry time before use.

CUSTOMER SERVICE

For product and installation questions, DO NOT return to the store. For additional help contact customer service:

If you purchased products in the U.S. and need additional help, please contact Masco Bath.
Visit www.mascobath.com, e-mail customerservice@mascobath.com, or call 1-800-355-2721
• Masco Bath • Moorestown, NJ 08057

If you purchased products in Canada and need additional help, please contact Mirolin Industries.
Visit www.mirolin.com, e-mail info@mirolin.com, or call 1-800-647-6546
• Mirolin Industries • 60 Shorncliffe Road • Etobicoke, Ontario M8Z 5K1

CARE AND CLEANING

For regular cleaning use ONLY mild detergents or warm, soapy water. Use ONLY non-abrasive cloth or sponge. Always rinse surfaces after cleaning.

Before cleaning this product with cleaning products, test a small, inconspicuous area.

CAUTION: The manufacturer does not recommend the use of cleaning products that contain any of the following chemicals. Use of products containing these chemicals can cause the product to crack or discolor and will void the warranty.

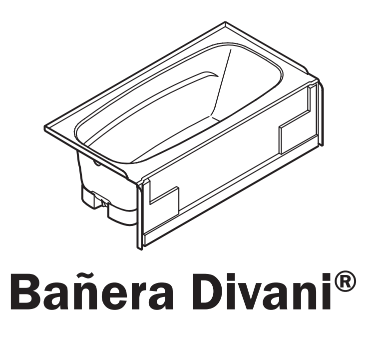
- Naphtha
- Amyl Acetate
- Hydrogen Peroxide Solution (common household peroxide)
- Toluene
- Ethyl Acetate
- Lye (common in drain cleaner)
- Acetone

LIMITED WARRANTY

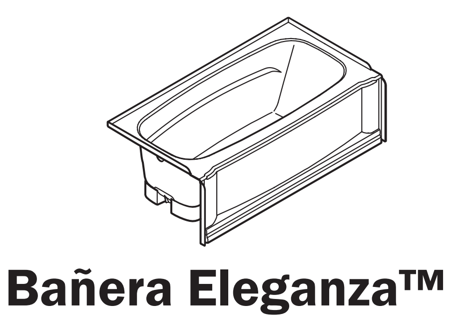
Please refer to the product label (located on the carton) to outline your model's limited warranty period. The manufacturer warrants to the original consumer purchaser that its products will be free of defects in materials and workmanship, subject to the limitations, exclusions and conditions that follow, from date of original purchase as shown on purchaser's receipt. The manufacturer will, at its discretion, replace or repair FREE OF CHARGE except as noted below, during the warranty period, any part that the manufacturer determines to be defective in material and/or workmanship under normal installation, use and service. The original consumer purchaser must notify the manufacturer in writing of any defect covered by the warranty. THIS WARRANTY IS THE ONLY EXPRESS WARRANTY MADE BY THE MANUFACTURER. ANY CLAIMS MADE UNDER THIS WARRANTY MUST BE MADE DURING THE PERIOD REFERRED TO ABOVE. MANUFACTURER MAKES NO IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. LABOR CHARGES AND/OR DAMAGE INCURRED IN INSTALLATION, REPAIR OR REPLACEMENT AS WELL AS INCIDENTAL AND CONSEQUENTIAL DAMAGES CONNECTED THEREWITH ARE EXCLUDED AND WILL NOT BE PAID BY THE MANUFACTURER. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, or the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. This warranty is void for any damage to this product due to misuse, abuse, neglect, accident, improper installation, modification, unauthorized repair, or any use violative of instructions furnished by us.



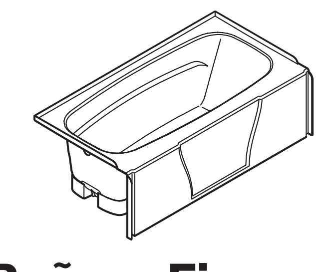

Manual de instalación



Bañera Divani®



Bañera Eleganza™



Bañera Firenze®

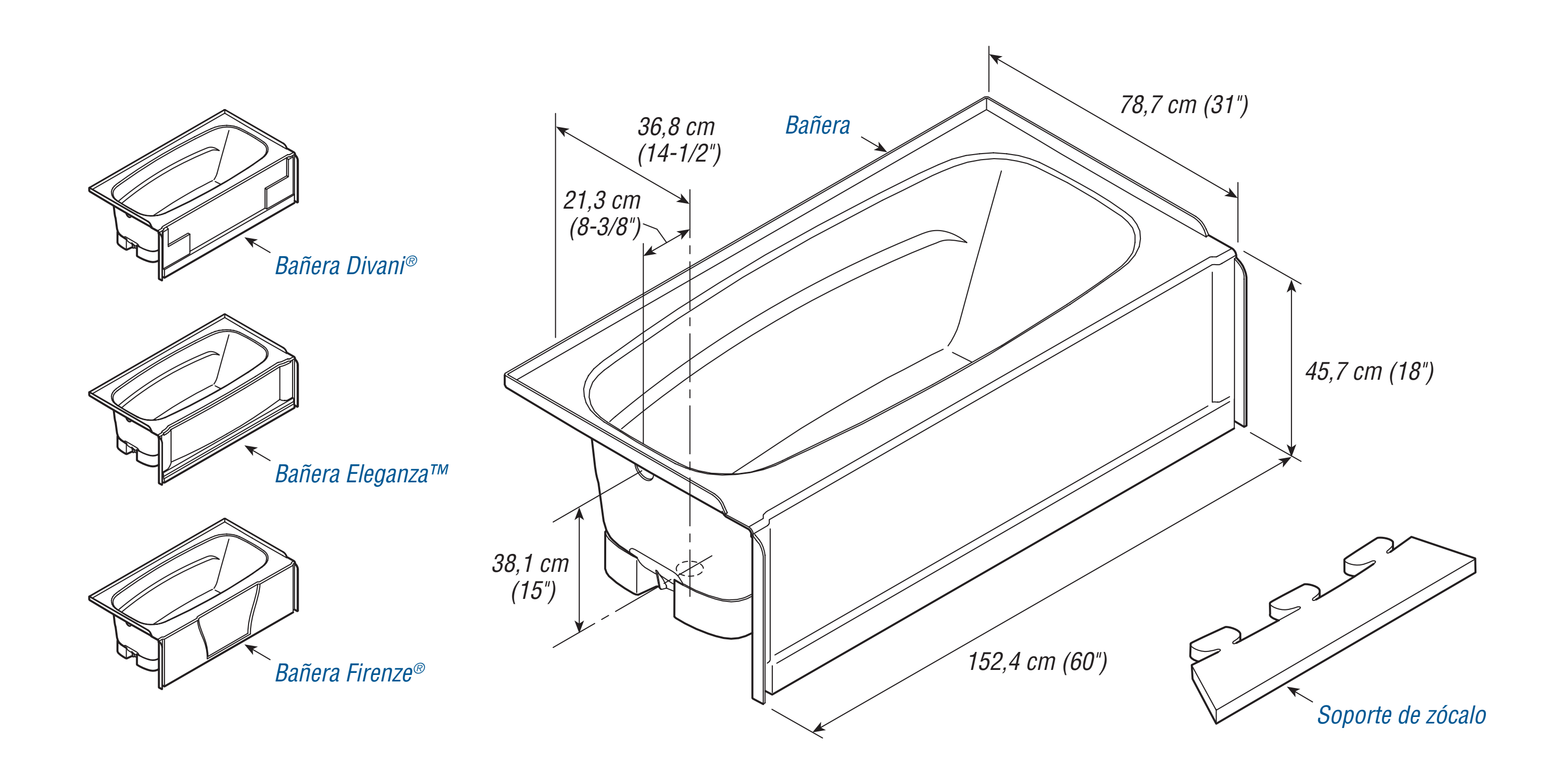
Anote el número de modelo indicado en la parte frontal de la caja.

Número de modelo: ____________________

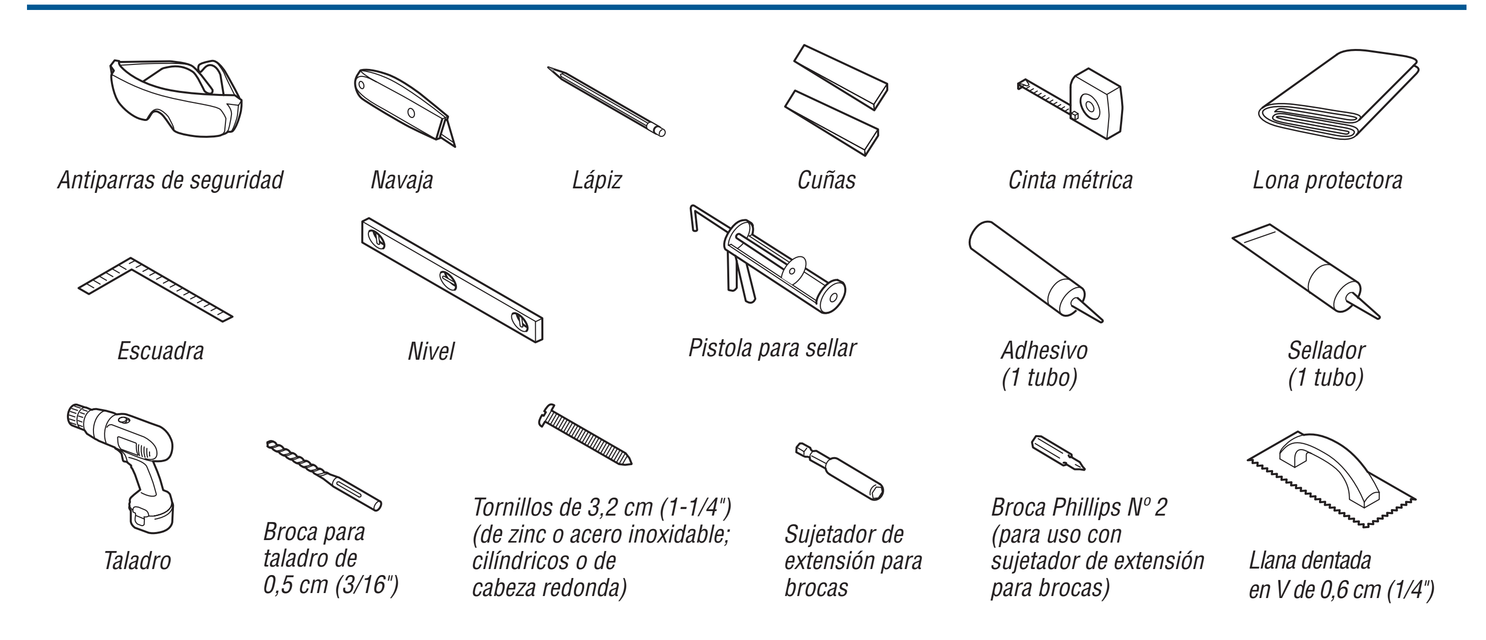
Conserve estas instrucciones para usar en el futuro.

P/N 27749 8/10

PARTES INCLUIDAS



HERRAMIENTAS Y MATERIALES NECESARIOS



- Madera para montantes de pared si instala el juego para pared adicionales; consulte las instrucciones de instalación del juego para pared
- Conjunto de drenaje y desbordamiento que encajan en una bañera con una profundidad de 41,9 cm (16-1/2")

CONSEJO: Se recomienda instalar aislamiento.

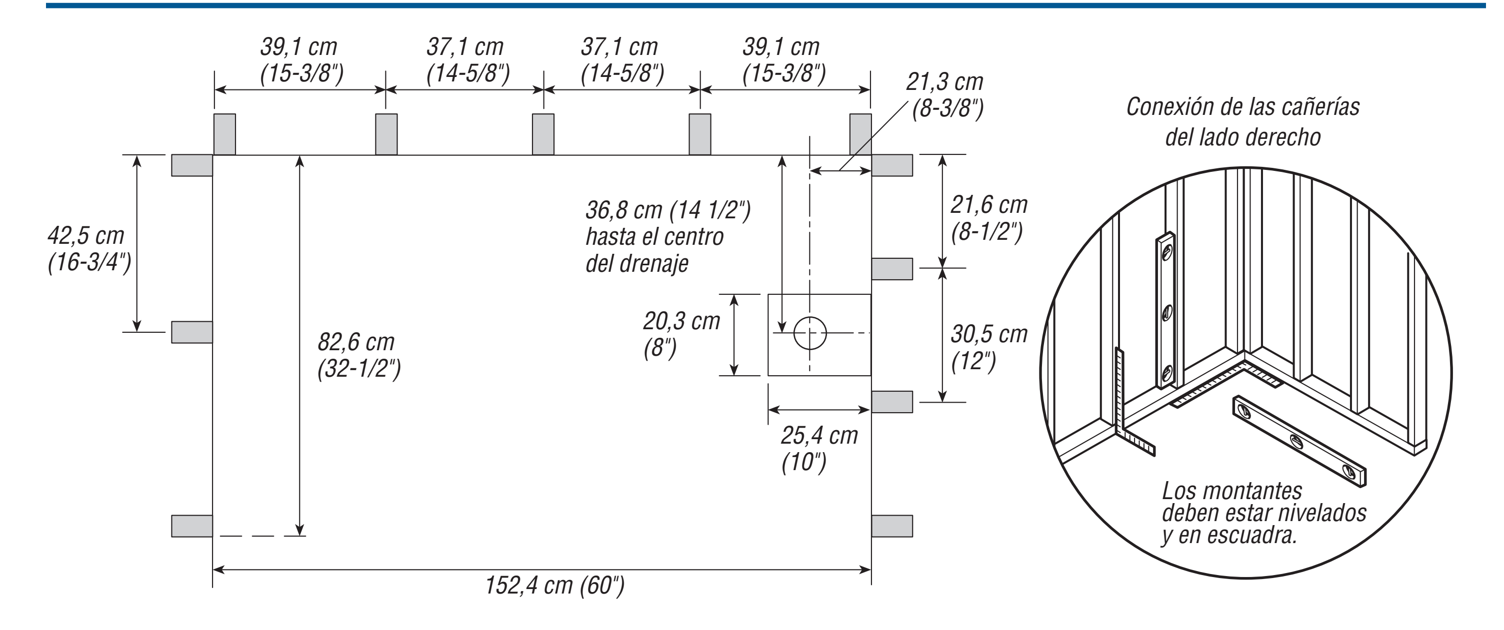
REQUISITOS PARA UNA INSTALACIÓN CORRECTA

⚠ **PRECAUCIÓN: NO** use tornillos para muro al fijar los rebordes al montante de pared. Dañará el producto y dejará sin efecto la garantía.

⚠ **PRECAUCIÓN:** Todo el soporte inferior debe estar en contacto con una superfi cie plana y nivelada.

- **Lea todas las instrucciones antes de comenzar la instalación.**
- **Estas instrucciones incluyen las sugerencias para la construcción y la instalación de cañerías que consideramos confiables. Los códigos locales de construcción varían según el lugar y tienen prioridad sobre estas sugerencias. Si no se siente capaz de realizar estas tareas, tercerícelas o contrate un instalador profesional.**
- **Verifique que su modelo quepa en la ubicación deseada y las cañerías se encuentren donde sea necesario antes de iniciar la instalación.**
- **Las paredes y el contrapiso deben estar firmes, nivelados y en escuadra.**
- **Si la superficie de la instalación no está nivelada, utilice compuesto para nivelado o lecho de mortero para una correcta instalación.**
- **Use una lona protectora para proteger la bañera durante la instalación.**
- **No instale en áreas donde la temperatura pueda ser inferior a 32°F (0°C).**
- **Deje que el producto alcance la temperatura ambiente durante 30 minutos antes de la instalación.**
- **Se recomienda que dos personas se encarguen de la instalación del producto.**

CONEXIÓN DE CAÑERÍAS

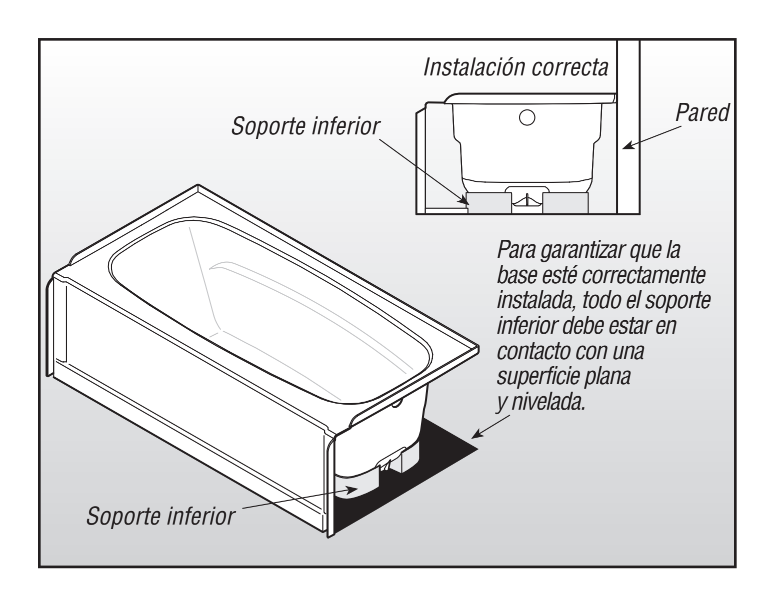


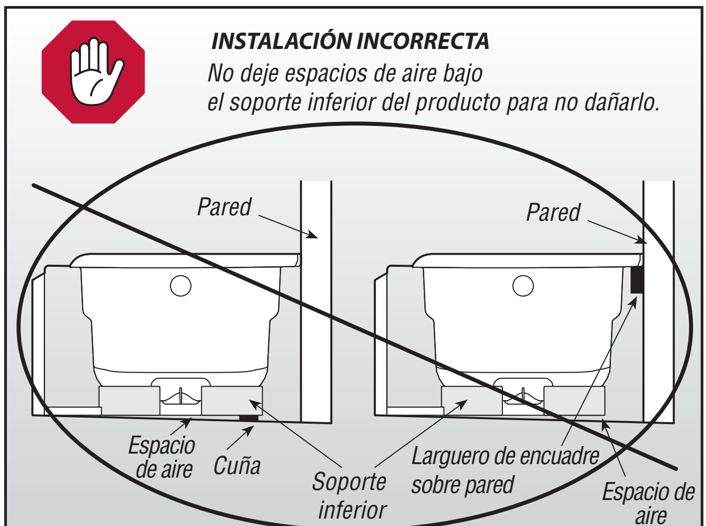
- Las cañerías deben estar instaladas antes de la instalación de la bañera.

¡IMPORTANTE! Si instala el juego para pared, consulte las instrucciones de instalación de juego para pared. Se requerirán montantes adicionales que deberán ser instalados en este punto.

- Para los trabajos de mampostería, el piso y las paredes deben acanalarse para dar lugar a las cañerías y la instalación.

Instrucciones importantes para una instalación correcta





PRECAUCIÓN: Todo el soporte inferior debe estar en contacto con una superficie plana y nivelada.

PRECAUCIÓN: La INSTALACIÓN INCORRECTA podría provocar el mal funcionamiento de esta unidad.

CONSEJO: Si la superficie de la instalación no está nivelada, utilice compuesto para nivelado o lecho de mortero para una correcta instalación.

1. Símbolos y descripciones

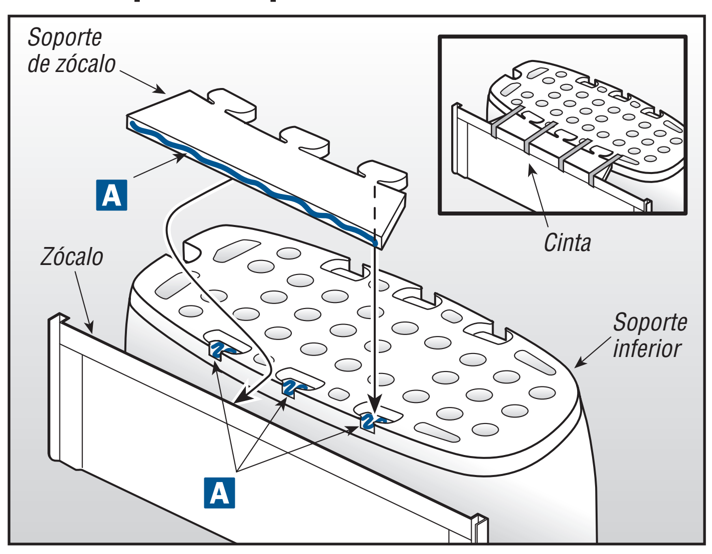
A APLIQUE ADHESIVO donde se indique. Aplique una gota de entre 0,6 cm y 1 cm (1/4" y 3/8").

S APLIQUE SELLADOR donde se indique.

PRECAUCIÓN: Situación que, de no evitarse, puede producir daños en la propiedad u otras condiciones indeseables. Se producirán daños en el producto y quedará sin efecto la garantía.

¡IMPORTANTE! Instrucciones que, de no seguirse, podrían dañar las pertenencias. Puede dañar el producto y dejará sin efecto la garantía.

2. Coloque el soporte de zócalo

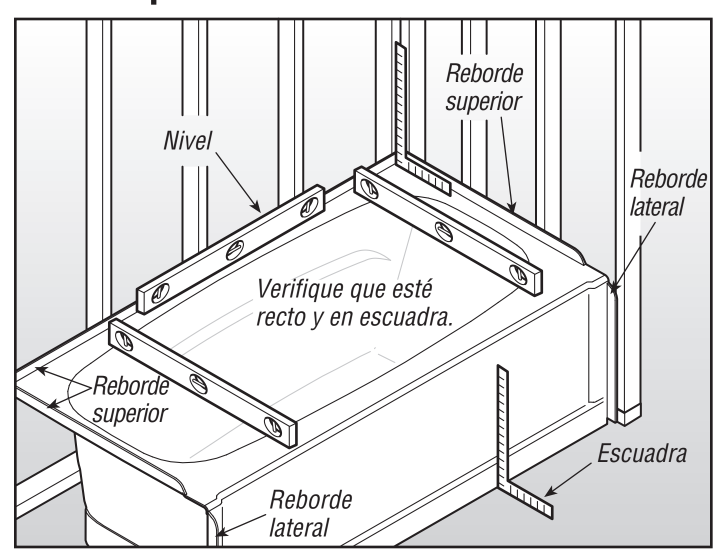


¡IMPORTANTE! Proteja el acabado de la bañera; para ello, gírela por completo y colóquela en una superficie suave y limpia, como una lona protectora.

A APLIQUE ADHESIVO donde se indica.

- Conecte el soporte de zócalo en el soporte inferior.
- Ajuste con cinta hasta que se seque el adhesivo.

3. Verifique las dimensiones de la bañera

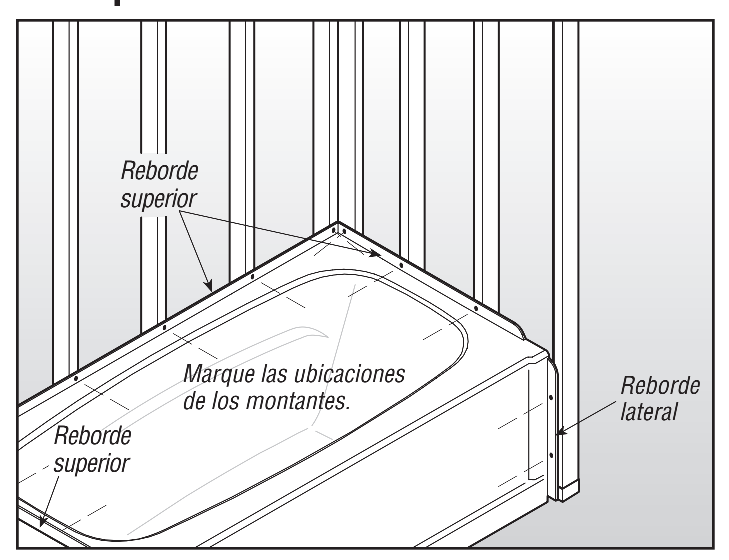


- Coloque la bañera como se indica.

> ⚠ **PRECAUCIÓN:** Todo el soporte inferior debe estar en contacto con una superficie plana y nivelada.

CONSEJO: Si la superficie de la instalación no está nivelada, utilice compuesto para nivelado o lecho de mortero para una correcta instalación.

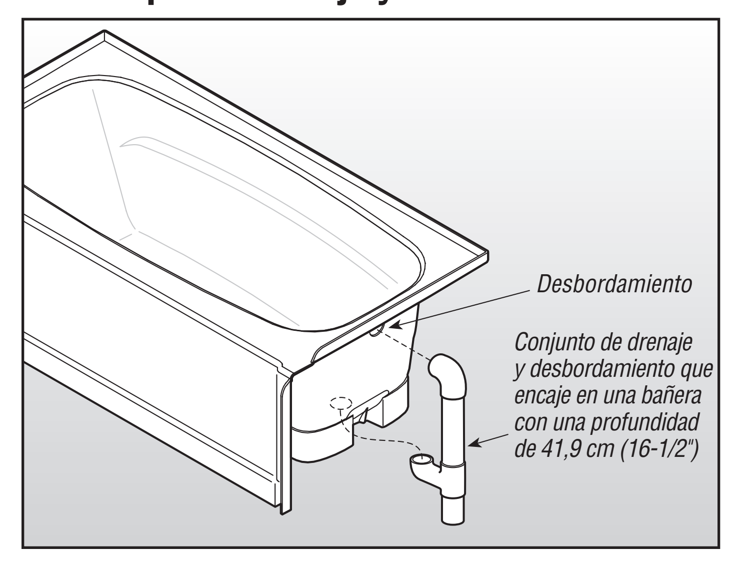
4. Prepare la bañera



> ⚠ **PRECAUCIÓN:** Perfore orificios de separación de 0,5 cm (3/16") únicamente en los rebordes. No perfore orificios de 0,5 cm (3/16") directamente en los soportes. La broca del taladro puede dañar los paneles. Utilice un portabrocas extendido para reducir el riesgo de que la broca golpee los paneles.

- Perfore orificios de 0,5 cm (3/16") en todo el montante sobre los rebordes superiores.
- Perfore orificios de 0,5 cm (3/16") en los rebordes laterales.

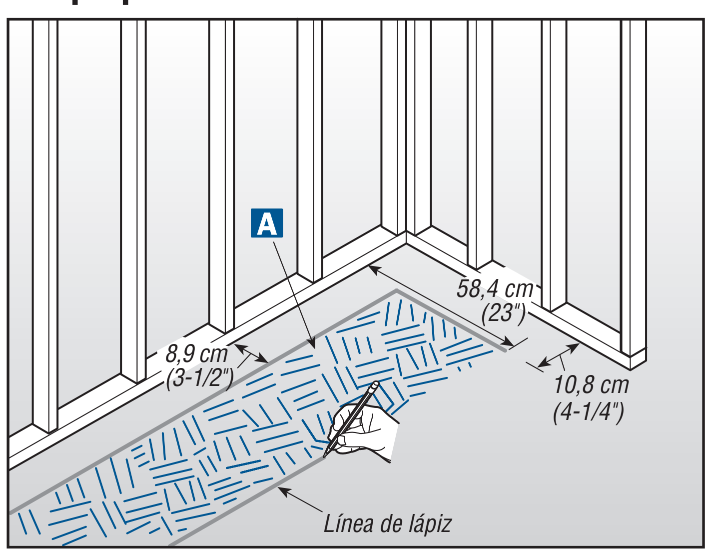
5. Coloque el drenaje y el desbordamiento



- Instale el drenaje y el desbordamiento según las instrucciones del fabricante.

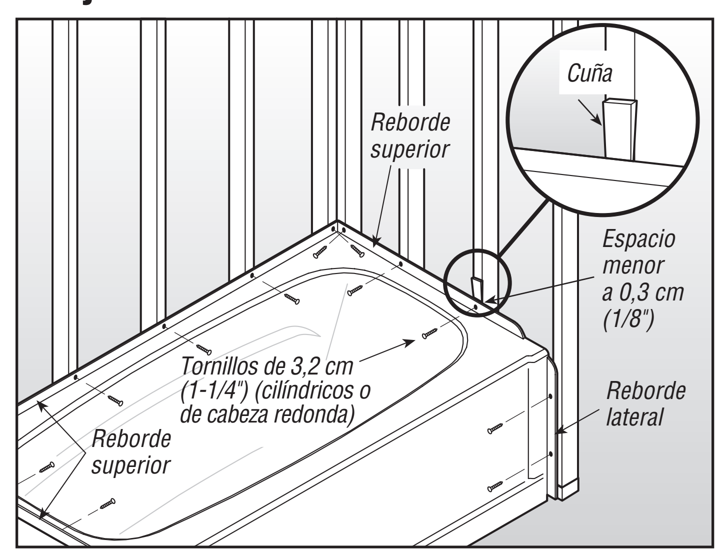
> ⚠ **PRECAUCIÓN:** La masilla de fontanero degrada el material de la bañera. No utilice masilla para sellar entre el drenaje y la bañera. Use en cambio sellador de látex/acrílico o una junta.

6. Aplique adhesivo



- Marque el piso con lápiz según las dimensiones que se muestran.
- **A** **APLIQUE ADHESIVO** en el piso con una llana, sin salir de la línea de lápiz.
- Coloque la bañera en el piso cubierto con adhesivo.

7. Fije la bañera



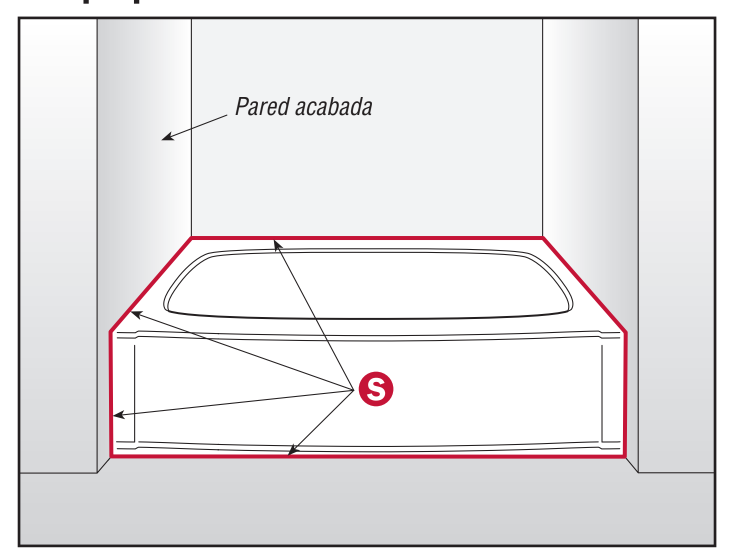
CONSEJO: Coloque la lona protectora en la bañera y párese sobre la bañera para presionarla contra el piso al fijarla contra los montantes de pared.

- Fije los rebordes a los montantes de pared con tornillos de 3,2 cm (1-1/4").

PRECAUCIÓN: Use tornillos cilíndricos o de cabeza redonda. No ajuste demasiado los tornillos o podría romper los rebordes.

¡IMPORTANTE! El espacio entre los rebordes y los montantes no debe superar los 0,3 cm (1/8"). Inserte cuñas para cubrir los espacios.

8. Aplique sellador



- Si instala nuestro juego para pared a medida, siga las instrucciones de "Instalación del juego para pared".

PRECAUCIÓN: Tras instalar las paredes acabadas, recuerde aplicar sellador a todos los bordes exteriores.

S **APLIQUE SELLADOR** para sellar el espacio entre la base y la pared.

¡IMPORTANTE! Siga las instrucciones del fabricante relativas al tiempo de secado del sellador antes del uso.

SERVICIO AL CLIENTE

Para consultas sobre el producto y la instalación, NO regrese a la tienda. Para obtener ayuda adicional, comuníquese con el servicio al cliente:

Si compró productos en EE.UU. y necesita ayuda adicional, comuníquese con Masco Bath.
Visite www.mascobath.com, escriba a customerservice@mascobath.com, o llame al 1-800-355-2721
• Masco Bath • Moorestown, NJ 08057

Si compró productos en Canadá y necesita ayuda adicional, comuníquese con Mirolin Industries.
Visite www.mirolin.com, escriba a info@mirolin.com, o llame al 1-800-647-6546
• Mirolin Industries • 60 Shorncliffe Road • Etobicoke, Ontario M8Z 5K1

CUIDADO Y LIMPIEZA

Para la limpieza habitual use SÓLO detergentes suaves o agua tibia jabonosa. Use SÓLO telas o esponjas no abrasivas. Siempre enjuague las superficies tras limpiarlas.

Antes de limpiar este producto con productos de limpieza, pruebe en un área pequeña y que pase desapercibida.

⚠ PRECAUCIÓN: El fabricante no recomienda el uso de productos de limpieza que contengan alguno de los siguientes químicos. El uso de productos que contengan estos químicos puede generar grietas o decoloramiento y dejará sin efecto la garantía.

- Nafta
- Amil acetato
- Solución de peróxido de hidrógeno (peróxido común de uso doméstico)
- Tolueno
- Acetato de etilo
- Lejía (común en destapacañerías)
- Acetona

GARANTÍA LIMITADA

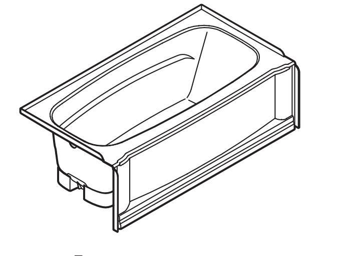
Consulte la etiqueta del producto (ubicada en la caja) para conocer el período de garantía limitada de su modelo. El fabricante garantiza al comprador original que sus productos estarán libres de defectos de material y mano de obra, teniendo en cuenta las limitaciones, excepciones y condiciones mencionadas a continuación, a partir de la fecha de compra original indicada en la factura del comprador. El fabricante, a discreción, reemplazará o reparará SIN CARGO, excepto en los casos mencionados a continuación, durante el período de la garantía toda parte que considere que tenga defectos de material o mano de obra generados con la instalación, el uso y el servicio normales. El comprador original debe notificar al fabricante por escrito de los defectos cubiertos por la garantía. ESTA GARANTÍA ES LA ÚNICA GARANTÍA EXPLÍCITA REALIZADA POR EL FABRICANTE. TODOS LOS RECLAMOS CORRESPONDIENTES A ESTA GARANTÍA DEBEN REALIZARSE EN EL PERÍODO MENCIONADO CON ANTERIORIDAD. EL FABRICANTE NO OFRECE NINGUNA GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO. LOS COSTOS DE MANO DE OBRA O DAÑOS CAUSADOS EN LA INSTALACIÓN, REPARACIÓN O REEMPLAZO, AL IGUAL QUE LOS DAÑOS SECUNDARIOS Y RESULTANTES DE ELLO, QUEDAN EXCLUIDOS Y NO SERÁN PAGADOS POR EL FABRICANTE. Algunos estados no permiten limitaciones en la duración de las garantías implícitas, ni la exclusión o limitación de los daños secundarios o resultantes, de manera que las limitaciones o excepciones mencionadas quizás no se apliquen en su caso. Esta garantía le brinda derechos legales específicos y quizás usted tenga otros derechos que varían según el estado. Esta garantía queda sin efecto ante cualquier daño en el producto causado por usos incorrectos, abusos, descuidos, accidentes, instalaciones incorrectas, modificaciones, reparaciones no autorizadas o cualquier uso que no respete las instrucciones suministradas por nosotros.



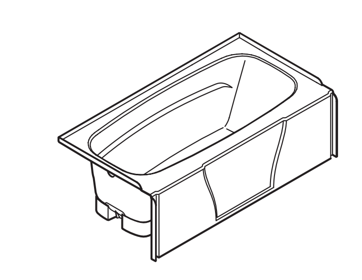

Guide d'installation



Baignoire Divani®



Baignoire Eleganza™



Baignoire Firenze®

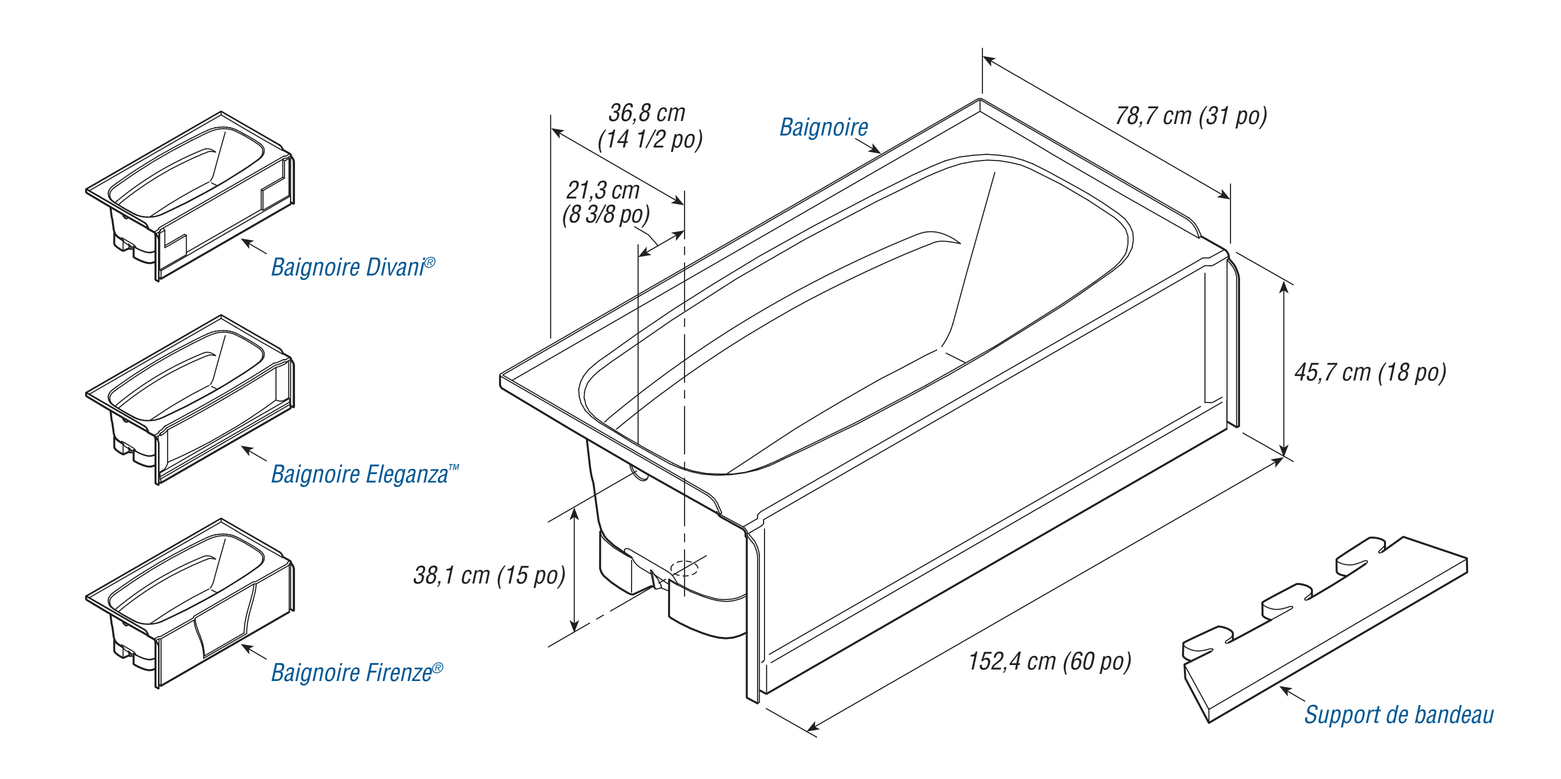
Veuillez noter le numéro de modèle inscrit sur le panneau avant de la boîte.

Numéro de modèle : ____________________

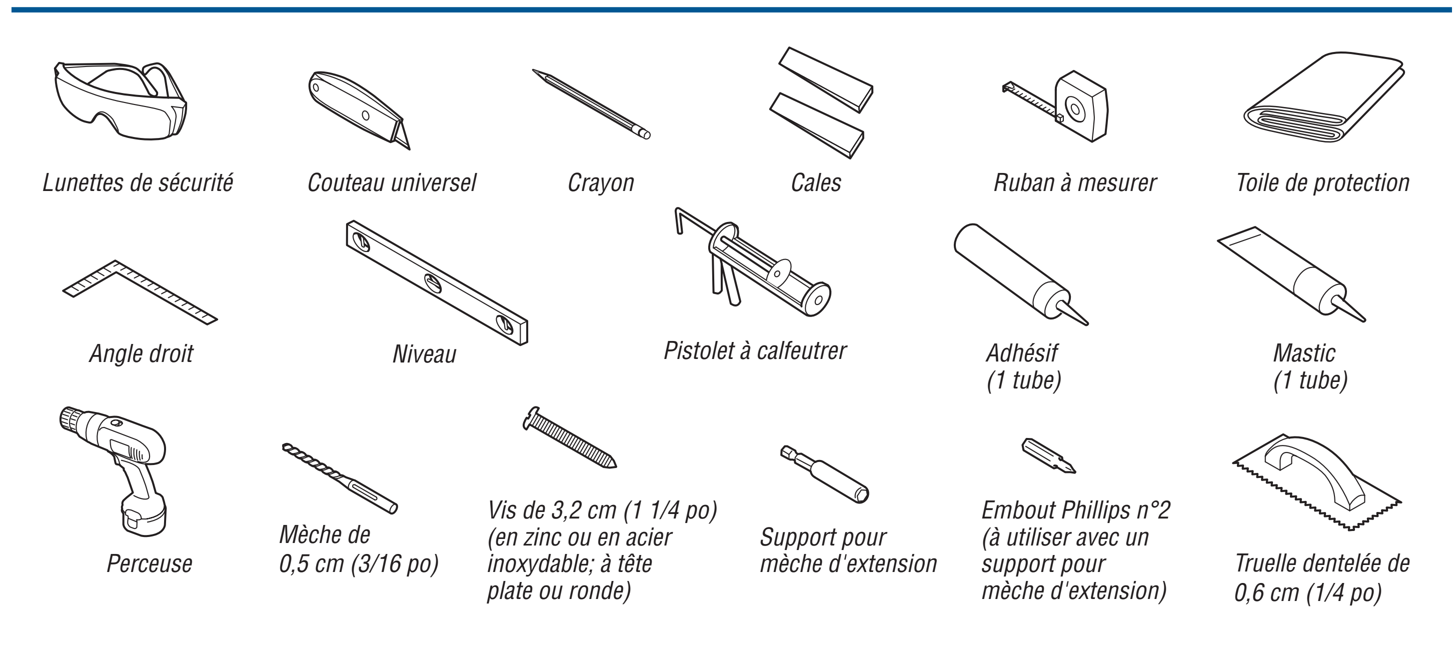
Conservez ces directives pour une utilisation future.

P/N 27749 8/10

PIÈCES INCLUSES



OUTILS ET MATÉRIAUX REQUIS



- Planches pour les montants muraux supplémentaires si vous installez un contour pour baignoire; reportez-vous aux instructions d'installation de contour pour baignoire
- Ensemble trou et tuyau de trop-plein correspondant à une baignoire profonde de 41,9 cm (16 1/2 po)

CONSEIL : Vous devriez envisager d'installer un isolant.

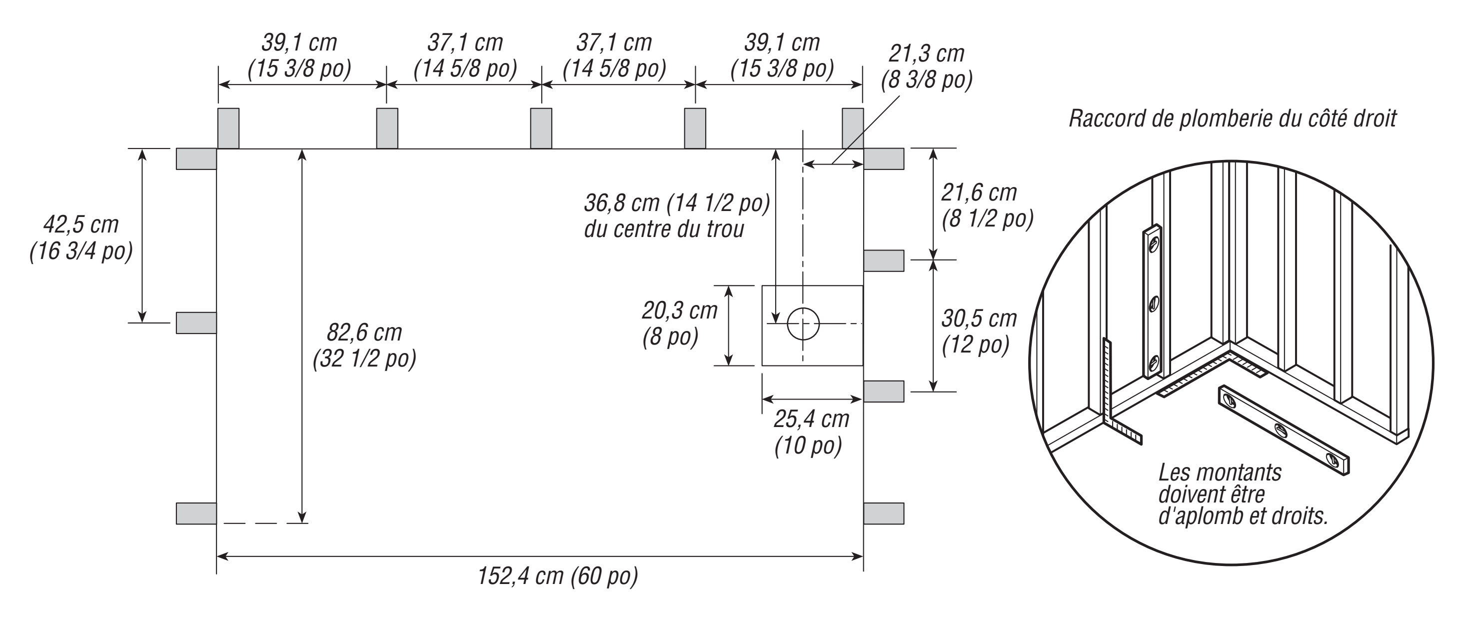
CONDITIONS POUR UNE INSTALLATION RÉUSSIE

⚠ **MISE EN GARDE : N'utilisez PAS** de vis autoforeuses pour attacher les brides aux montants des murs. Ces vis endommageront le produit et annuleront la garantie.

⚠ **MISE EN GARDE :** Le support du fond doit être complètement en contact avec une surface plate et horizontale.

- **Lisez toutes les directives avant de commencer l'installation.**
- **Ces directives incluent des suggestions pour la préparation de l'emplacement et l'installation de la plomberie que nous croyons fiables. Les codes locaux de bâtiment varient et pourraient remplacer ces suggestions. Si vous n'avez pas confiance en votre capacité à effectuer ces tâches, faites appel à une personne compétente en ce domaine ou à un installateur professionnel.**
- **Vérifiez que le modèle choisi conviendra à l'emplacement et que les raccords de plomberie sont situés aux bons endroits avant de commencer l'installation.**
- **Les murs et le sous-plancher doivent être solides, d'aplomb et droits.**
- **Si la surface d'installation n'est pas horizontale, utilisez un mélange de mise à niveau ou un lit de mortier afin de procéder correctement à l'installation.**
- **Utilisez une toile de protection pour protéger la baignoire des dommages pendant l'installation.**
- **N'installez pas le produit dans un endroit où la température peut descendre sous 32 °F (0 °C).**
- **Attendez que le produit atteigne la température de la pièce pendant 30 minutes avant de procéder à l'installation.**
- **Il est recommandé d'être deux pour installer ce produit.**

PRÉPARATION

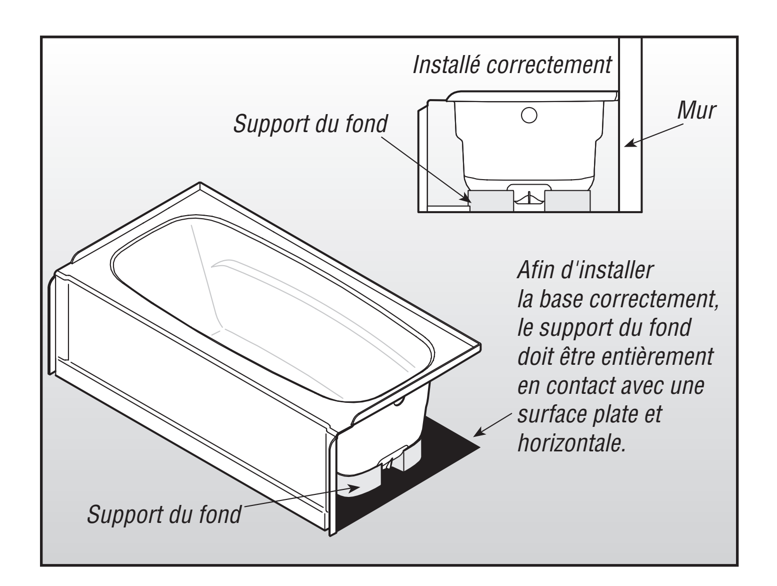


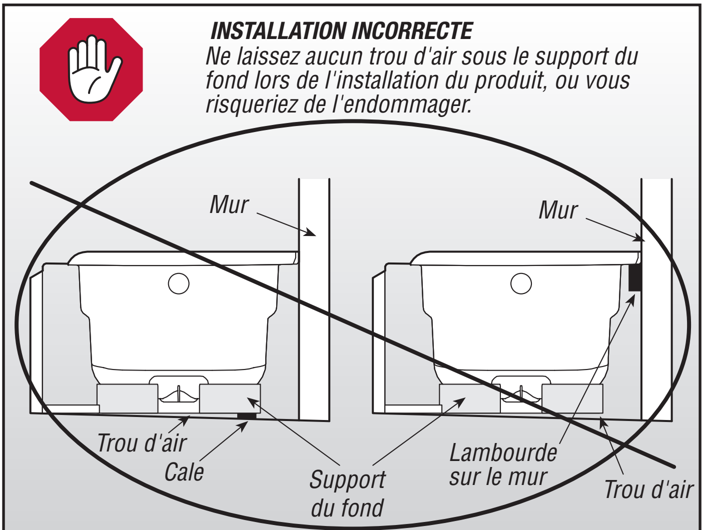
- Les raccords de plomberie doivent être installés avant la baignoire.

IMPORTANT! Si vous installez un contour pour baignoire, reportez-vous aux instructions d'installation de contour pour baignoire pour connaître les mesures et le positionnement spécifiques des planches. À ce stade, vous devrez installer des montants supplémentaires.

- Dans un ouvrage de maçonnerie, le plancher et les murs doivent être montés pour accueillir la plomberie et permettre l'installation.

Instructions importantes pour une installation correcte





MISE EN GARDE : Le support du fond doit être complètement en contact avec une surface plate et horizontale.

MISE EN GARDE : Une INSTALLATION INCORRECTE peut provoquer un mauvais fonctionnement de l'unité.

CONSEIL : Si la surface de l'installation n'est pas horizontale, utilisez un mélange de mise à niveau ou un lit de mortier afin de procéder correctement à l'installation.

1. Symboles et descriptions

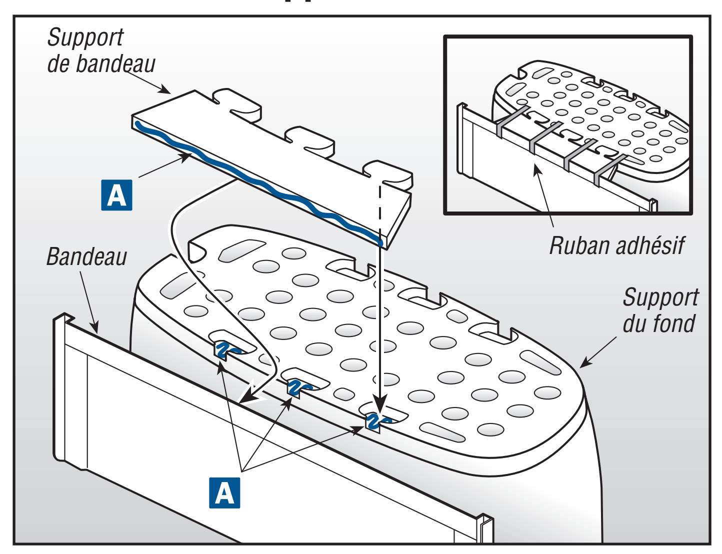
A APPLIQUEZ L'ADHÉSIF aux endroits indiqués. Appliquez un cordon de 0,6 cm à 1 cm (1/4 po à 3/8 po).

S APPLIQUEZ LE MASTIC aux endroits indiqués.

MISE EN GARDE : Une situation qui, n'étant pas évitée, peut causer des dommages à la propriété ou d'autres conditions indésirables. Le produit sera endommagé et la garantie sera annulée.

IMPORTANT! Des directives qui, n'étant pas suivies, peuvent causer des dommages à la propriété. Le produit pourrait être endommagé et la garantie sera annulée.

2. Fixation du support de bandeau

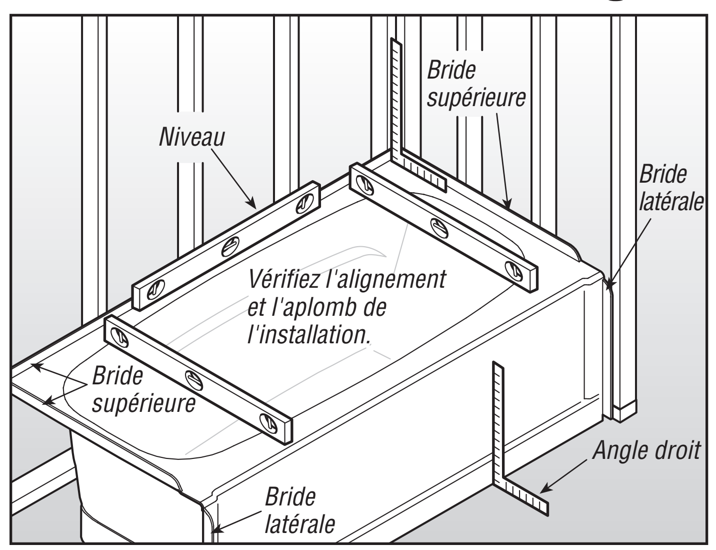


IMPORTANT! Protégez la finition de la baignoire en la retournant sur une surface propre et douce, comme une bâche.

A APPLIQUEZ L'ADHÉSIF aux endroits indiqués.

- Fixez le support du bandeau à celui du fond.
- Appliquez du ruban adhésif pour le tenir en place pendant le séchage de l'adhésif.

3. Vérification des dimensions de la baignoire

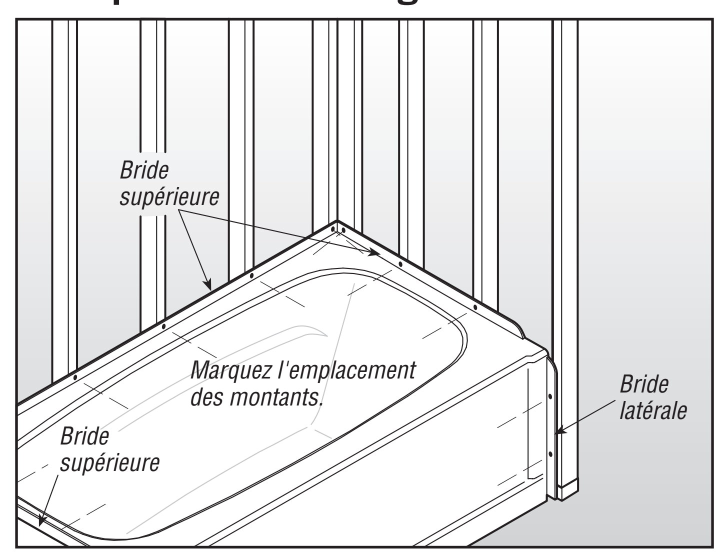


- Positionnez la baignoire comme indiqué.

> ⚠ **MISE EN GARDE :** Le support du fond doit être complètement en contact avec une surface plate et horizontale.

CONSEIL : Si la surface de l'installation n'est pas horizontale, utilisez un mélange de mise à niveau ou un lit de mortier afin de procéder correctement à l'installation.

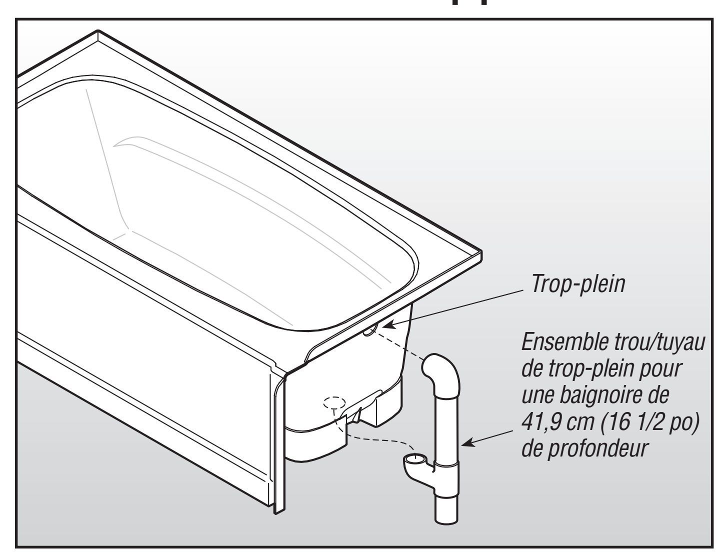
4. Préparation de la baignoire



> ⚠ **MISE EN GARDE :** Percez des trous de dégagement de 0,5 cm (3/16 po) dans les brides uniquement. Ne percez pas les trous de 0,5 cm (3/16 po) directement dans les montants. Un mandrin de perçage peut endommager le panneau. Utilisez un porte-embout allongé pour réduire le risque de heurter les panneaux avec le mandrin de perçage.

- Percez des trous de 0,5 cm (3/16 po) dans les montants, aux emplacements des brides supérieures.
- Percez des trous de 0,5 cm (3/16 po) le long des brides latérales.

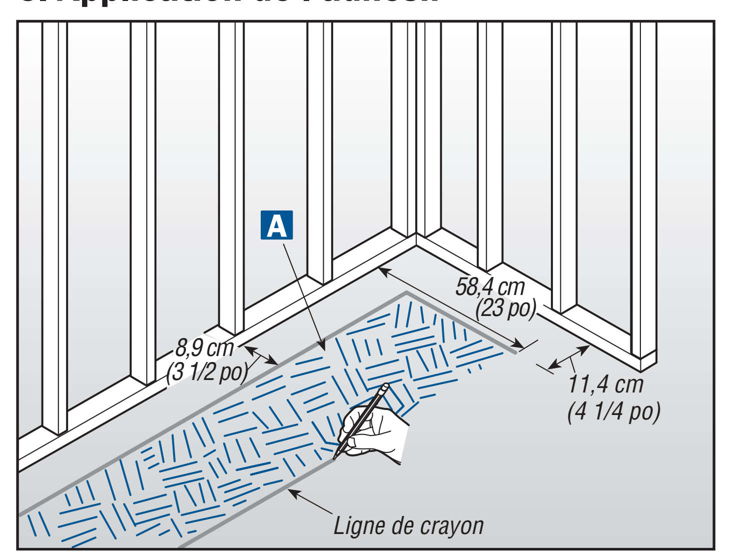
5. Fixation du trou et du trop-plein



- Fixez un trou et un tuyau de trop-plein en suivant les instructions du fabricant.

> ⚠ **MISE EN GARDE :** Du mastic de plombier endommagera votre baignoire. N'utilisez pas de mastic de plombier entre le trou et la baignoire. Utilisez un mastic en latex ou en acrylique, ou un joint.

6. Application de l'adhésif

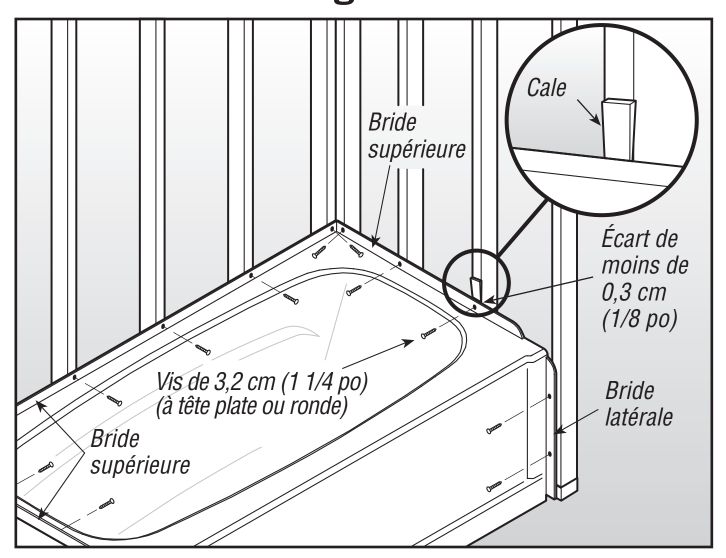


- Faites des marques au crayon sur le plancher en fonction des dimensions indiquées.

A **APPLIQUEZ L'ADHÉSIF** sur le plancher à l'aide d'une truelle, en restant à l'intérieur de la ligne de crayon.

- Placez la baignoire sur le plancher recouvert d'adhésif.

7. Fixation de la baignoire



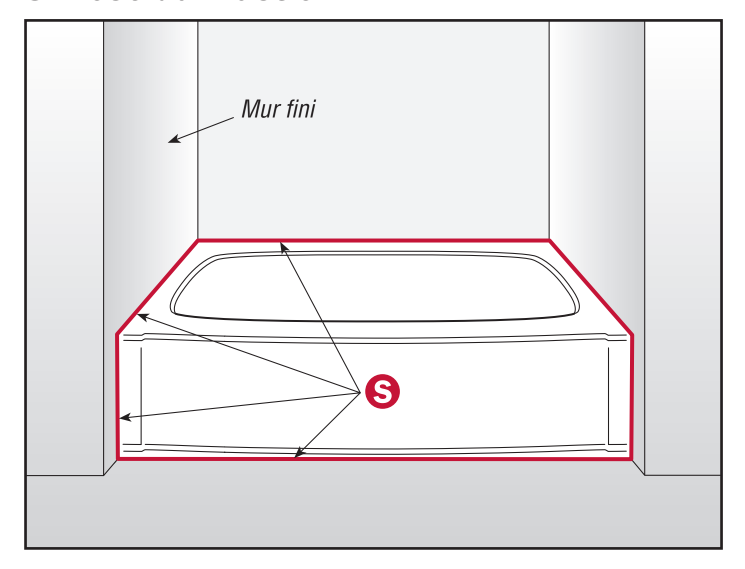
CONSEIL : Installez une bâche dans la baignoire et tenez-vous debout dans la baignoire pour la presser sur le plancher lors de la fixation des montants muraux.

- Fixez les brides aux montants muraux à l'aide de vis de 3,2 cm (1 1/4 po).

MISE EN GARDE : Utilisez des vis à tête plate ou à tête ronde. Ne serrez pas trop les vis, car les brides pourraient craquer.

IMPORTANT! L'écart entre les brides et les montants doit être inférieur à 0,3 cm (1/8 po). Insérez des cales pour combler les écarts.

8. Pose du mastic



- Si vous installez notre contour pour baignoire correspondant, lisez les instructions d'installation du contour pour baignoire.

MISE EN GARDE : Après l'installation des murs finis, n'oubliez pas d'appliquer du mastic à tous les bords extérieurs.

APPLIQUEZ LE MASTIC pour rendre étanche l'écart entre la baignoire et le mur.

IMPORTANT! Suivez les directives du fabricant relativement au temps de séchage du mastic avant de poursuivre.

SERVICE À LA CLIENTÈLE

Si vous avez des questions relatives au produit et à l'installation, NE retournez PAS au magasin. Pour obtenir de l'aide, veuillez communiquez avec le service à la clientèle :

Si vous avez acheté les produits aux États-Unis et avez besoin d'aide supplémentaire, veuillez communiquer avec Masco Bath.

Consultez www.mascobath.com, envoyez un courriel à customerservice@mascobath.com ou téléphonez au 1-800-355-2721

• Masco Bath • Moorestown, NJ 08057

Si vous avez acheté les produits au Canada et avez besoin d'aide supplémentaire, veuillez communiquer avec Mirolin Industries.

Consultez www.mirolin.com, envoyez un courriel à info@mirolin.com ou téléphonez au 1-800-647-6546

• Mirolin Industries • 60 Shorncliffe Road • Etobicoke, Ontario M8Z 5K1

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Pour le nettoyage régulier, utilisez SEULEMENT des détergents doux ou de l'eau chaude savonneuse. Utilisez SEULEMENT un chiffon doux ou une éponge. Rincez toujours les surfaces après le nettoyage.

Avant de nettoyer ce produit à l'aide de produits de nettoyage, faites un test sur une petite surface cachée.

⚠ MISE EN GARDE : Le fabricant ne recommande pas l'utilisation de produits de nettoyage qui contiennent les produits chimiques suivants. L'utilisation de produits contenant ces produits chimiques peut provoquer la craquelure ou la décoloration du produit et annuler la garantie.

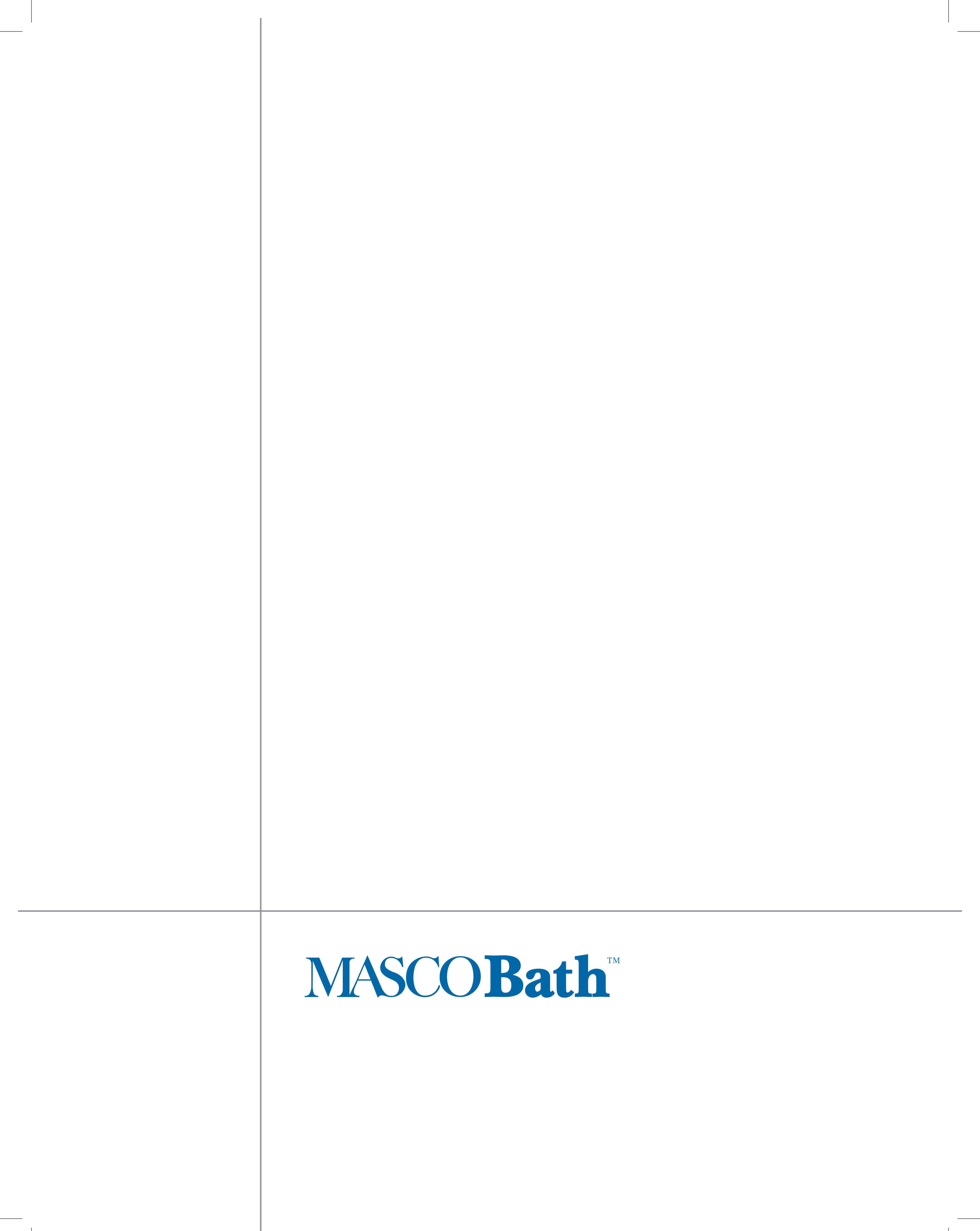
- Naphthe
- Acétate de pentyl
- Peroxyde d'hydrogène (peroxyde domestique courant)
- Toluène
- Acétate d'éthyle
- Hydroxyde de sodium (courant dans les nettoyeurs de tuyaux d'écoulement)
- Acétone

GARANTIE LIMITÉE

Veuillez vous reporter à l'étiquette de produit (sur le carton) pour connaître la période de garantie du modèle. Le fabricant garantit à l'acheteur original que son produit est exempt de défaut de matériau et de main-d'œuvre, sous réserve des limites, exclusions et conditions qui suivent, à partir de la date d'achat originale inscrite sur le reçu de l'acheteur. Le fabricant, à sa discrétion, remplacera ou réparera SANS FRAIS, à l'exception des conditions ci-dessous, pendant la période de garantie, toute pièce que le fabricant détermine défectueuse relativement au matériau ou à la main-d'œuvre en conditions normales d'installation, d'utilisation et de service. L'acheteur consommateur original doit informer le fabricant par écrit de tout défaut couvert par la garantie. LA PRÉSENTE GARANTIE EST LA SEULE GARANTIE EXPRESSE OFFERTE PAR LE FABRICANT. TOUTE RÉCLAMMATION EN VERTU DE LA PRÉSENTE GARANTIE DOIT ÊTRE FAITE PENDANT LA PÉRIODE PRÉCISÉE CI-DESSUS. LE FABRICANT N'OFFRE AUCUNE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER. LES FRAIS DE MAIN-D'OEUVRE OU LES DOMMAGES ENCOURRUS PENDANT L'INSTALLATION, LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT AINSI QUE LES DOMMAGES INDIRECTS ET CONSÉCUTIFS LIÉS AUX PRÉSENTES SONT EXCLUS ET NE SERONT PAS PAYÉS PAR LE FABRICANTS. Certains états interdisent les limites relatives à la durée de la garantie implicite ou l'exclusion ou la restriction des dommages indirects ou consécutifs, et il est donc possible que ces limites ou exclusions ne s'appliquent pas à vous. La présente garantie vous donne des droits spécifiques, et vous pouvez avoir d'autres droits qui varient selon les états. La présente garantie est nulle en cas de dommages causés par une mauvaise utilisation, une utilisation abusive, la négligence, un accident, une mauvaise installation, la modification, la réparation non autorisée ou toute utilisation contraire aux directives fournies par le fabricant.






MASCOBath™